

## SPAZZOLATRICE Tipo SP01/1

La spazzolatrice-lucidatrice SP-01/1 è stata progettata e realizzata per la spazzolatura, la lucidatura e la finitura di prodotti finiti come scarpe, stivali o articoli di pelletteria e prodotti semi-lavorati nell'ambito dell'industria calzaturiera e della pelletteria.

La macchina e' dotata di un motore principale, con albero da 30 mm. di diametro e due differenti velocità selezionabili dal pannello di comando 900-1400 giri/min. oppure a richiesta 1400-2800 giri/min.

Grazie a questa particolare regolazione sì possono spazzolare qualsiasi tipo di pelli, anche di rettile, senza timore di rovinarli.

Questo particolare modello e' dotato inoltre di un cyclone per garantire una potente aspirazione e di un motore aspiratore, indipendente, azionabile dal pannello di comando.

La macchina viene fornita senza spazzole o accessori.

E' possibile inoltre dotare la macchina di variatore elettronico di velocità che gestisce il motore principale consentendo di variare il numero di giri/minuto da 300 a 2000:

- SP01/1 INVERTER

### Dati tecnici:

Motore principale	Kw 1,5 - 900/1400 giri
Motore aspiratore	Kw 1,1 - 2 poli (nr. 1)
Larghezza	cm. 74
Lunghezza	cm. 112
Altezza	cm. 256
Peso	Kg. 159
Rumorosità	dB 78
Potenza necessaria	kW 2,8

## BRUSHING MACHINE Type SP01/1

The brushing-polishing machine SP-01/1 has been designed and manufactured for the brushing, polishing and finishing of finished products as shoes, boots or leather-goods products and semi-finished products for the shoe-industry and leather-goods factories.

The machine is endowed with a main motor, with shaft Ø 30 mm. and two different speeds selectable from the control panel, 900-1400 rev./min. or on demand 1400-2800 rev./min.

Thanks to this particular regulation it is possible to brush every kind of leather, also reptile's leather, without fear of ruining them.

This particular model is equipped with one whirl in order to ensure a powerful suction and with one suction motor, independent, that can be activated from the control panel.

The machine is supplied without brushes or any outfits.

It is possible to supply the machine with an electronic speed variator which controls the main motor and allows to vary the RPM from 300 to 2000:

- SP01/1 INVERTER

### Technical data:

Main motor	Kw 1,5 - 900/1400 rpm
Suction motor	Kw 1,1 - 2 poles (nr.1)
Breadth	cm. 74
Length	cm. 112
Height	cm. 256
Weight	Kg. 159
Noise	dB 78
Necessary power	kW 2,8

## BROSSEUSE Mod. SP01/1

La machine à brosser SP-01/1 a été conçue et construite pour le brossage, le polissage et la finition des produits finis tels que des chaussures, des bottes ou des articles en cuir et produits semi-finis dans l'industrie des chaussures et la maroquinerie.

La machine est dotée d'un moteur principal, avec un arbre de 30 mm. de diamètre et de deux vitesses différentes sélectionnables par le panneau de commande, 900-1400 tr/min. ou sur demande 1400-2800 tr/min. Grâce à ce réglage particulier il est possible de brosser tous les types de cuir, aussi de reptiles, sans crainte de les endommager.

Ce modèle particulier est en outre équipé d'un tourbillon ceci pour garantir une puissante aspiration et un moteur d'aspiration, indépendant, activable avec un panneau de commande.

La machine est fournie sans brosses ou accessoires. Il est possible de doter la machine avec variateur de vitesse électronique qui contrôle le moteur principal et permet de varier le nombre de tours/minute de 300 à 2000:  
- SP01/1 INVERTER

### Données techniques:

Moteur principal	Kw 1,5 - 900/1400 tours
Moteur aspirateur	Kw 1,1 - 2 poles (nr. 1)
Largeur	cm. 74
Longeur	cm. 112
Hauteur	cm. 256
Poids	Kg. 159
Bruit	dB 78
Puissance nécessaire	kW 2,8

Le illustrations, le mesures et i dati tecnici di questo dépliant si intendono forniti

a titolo puramente indicativo.

La Società si riserva la facoltà di apportare alle macchine, in qualsiasi momento e senza preavviso, eventuali modifiche necessarie al loro perfezionamento o per qualsiasi esigenza di carattere costruttivo e commerciale.

Le macchine che vengono fornite a norme CE sono conformi alle disposizioni della Direttiva 89/392/CEE per la sicurezza delle macchine e della Direttiva 89/336/CEE sulla compatibilità elettromagnetica.

Pictures, measures and technical data furnished in this leaflet are indicative.

The Company reserves its right to modify the machines, at any moment and without notice, in order to improve them or according to constructive and commercial needs.

The machines supplied with CE mark are made in conformity with the 89/392/ CEE Rules for the safety against accidents and with the 89/336/CEE Rules for the electromagnetic computability.

Les photographies, les mesures et les données techniques de ce dépliant sont fournies à titre indicatif.

La Maison se réserve le droit de modifier les machines, à n'importe quel moment et sans préavis, à fin de les perfectionner ou bien pour toute exigence à caractère constructif et commercial.

Les machines fournies avec la marque CE sont construites selon les dispositions de la Directive 89/392/CEE pour la sûreté des machines et de la Directive 89/336/CEE pour la compatibilité électromagnétique.

nuova  s.r.l.

27023 Cassolnovo (PV) Italy  
Via Roma, 145  
Tel. 0381 92513